Contrato Nro. 37/2016

SGC Nro. 1272-2016-0102

Entre **Banco Central del Paraguay**, domiciliada en **las Avenidas Federación Rusa y Augusto Roa Bastos, de la ciudad de Asunción**, República del Paraguay representada para este acto por **el DR. CARLOS GUSTAVO FERNANDEZ VALDOVINOS, en calidad de Presidente, y el LIC. DARIO ROLANDO ARRÉLLAGA YALUK, en calidad de Gerente General**, con Cédula de Identidad N° **705.879 y 460.164,** respectivamente, denominada en adelante como la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **EDITORIAL AZETA S.A.**, domiciliada en **Yegros N° 745 c/ Luis Alberto de Herrera de la Ciudad de Asunción**, República del Paraguay, representada para este acto por **el SR. ELENO CONCEPCIÓN MARTINEZ DUARTE**, y **el SR. JOSÉ MANUEL ASTIGARRAGA CAMPOS, en calidad de Apoderados**, con Cédula de Identidad N° **362.156 y 798.293**, respectivamente denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO DE **LCO 59/16 - ADQUISICION DE DIARIOS VARIOS**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

Silvia P. Núñez M. Banco Central del Paraguay

MARCO GONZÁLEZ MALDONADO ENCARGADO DE DESPACHO GERENCIA UNIDAD JURÍDICA

1. OBJETO DEL CONTRATO.

El Objeto del Presente Contrato es **la adquisición de ejemplares del Diario ABC COLOR para la Contratante, correspondiente al Lote N° 1, el que se realizará en las mismas condiciones establecidas en el Pliego de Bases y Condiciones y sus anexos correspondientes, la oferta del PROVEEDOR y el presente Contrato.**

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o Modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de la adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación.
(f) La Garantía de Fiel Cumplimiento;
(g) Las demás comunicaciones emitidas por las partes relativas al presente Contrato.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P.	Programa	Subprograma	Proyecto	Objeto Gasto	F.F.	O.F.	Departamento	Monto
2016	1	1	0	0	330	30	1	99	25.480.000

Total: 25.480.000

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° **307460**.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN.

El presente contrato es el resultado del procedimiento de **Concurso de Ofertas**, convocado por la **UOC Banco Central del Paraguay**. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° **Resolución N° 7, Acta N° 59 de fecha 9 de agosto del 2016.**

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

Nro. De Orden	Nro. De Ítem/ Lote	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad Medida	Cantidad	Precio Unitario	Monto Total	Contrato Abierto
1	1	Ejemplar del Diario - LUNES	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	6.000	6.000	SI

JOSÉ M. ASTIGARRAGA C.
Director Comercial
Editorial Azeta S.A.

ELENO C. MARTÍNEZ D.
Director de Administración y Finanzas
Editorial Azeta S.A.

Contrato Nro. 37/2016

SGC Nro. 1272-2016-0102

Silvia P. Núñez M.
Banco Central del Paraguay

MARCO GONZALEZ MALDONADO
ENCARGADO DE DESPACHO
GERENCIA UNIDAD JURIDICA

2	2	Ejemplar del Diario - MARTES	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	8.000	8.000	SI
3	3	Ejemplar del Diario - MIÉRCOLES	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	6.000	6.000	SI
4	4	Ejemplar del Diario - JUEVES	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	7.000	7.000	SI
5	5	Ejemplar del Diario - VIERNES	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	6.000	6.000	SI
6	6	Ejemplar del Diario - SÁBADO	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	7.000	7.000	SI
7	7	Ejemplar del Diario - DOMINGO	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	7.000	7.000	SI
8	8	Acceso mensual a versión digital del diario (de lunes a domingo)	DIARIO ABC COLOR	PY	Unidad	1	113.144	113.144	SI

Monto total mínimo: GUARANÍES SESENTA MILLONES.
Monto total máximo: GUARANÍES CIENTO VEINTE MILLONES.

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes al Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad en todo respecto con las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y la subsanación de sus defectos si los hubiere, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO.
El plazo de vigencia de este Contrato es desde el **/la emisión de la Orden de Inicio** hasta **24 meses.**

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.
Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entrega del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección: **Banco Central del Paraguay, sito en las Avenidas Federación Rusa y Augusto Roa Bastos. Serán habilitados accesos digitales para usuarios de la Contratante. Cada acceso debe permitir la visualización de los ejemplares digitales de lunes a domingo a través de pin de usuario en internet.**

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.
La Administración del Contrato estará a cargo de: **Departamento de Logística.**

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.
La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al **10%** del monto total del contrato.

10. MULTAS.
Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

JOSÉ M. ASTIGARRAGA C.
Director Comercial
Editorial Azeta S.A.

ELENO C. MARTÍNEZ D.
Director de Administración y Finanzas
Editorial Azeta S.A.

Contrato Nro. 37/2016

SGC Nro. 1272-2016-0102

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el Artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.
Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el Contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN.
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscripto entre LAS PARTES, el contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de **ASUNCION**, República del Paraguay, **al día** seis **mes** septiembre **y año** 2016.

Firmado por: ROLANDO ARRELLAGA en nombre del Contratante.
Gerente General

Firmado por: _____ en nombre del Contratante.
Carlos G. Fernández Valdovinos
Presidente

Firmado por: ELENO C. MARTÍNEZ D. en nombre del Proveedor.
Director de Administración y Finanzas
Editorial Azeta S.A.

Firmado por: _____ en nombre del Proveedor.
JOSÉ M. ASTIGARRAGA C.
Director Comercial
Editorial Azeta S.A.

Silvia Núñez M.
Banco Central del Paraguay

MARCO GONZALEZ MALDONADO
ENCARGADO DE DESPACHO
GERENCIA UNIDAD JURIDICA